Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宜言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。 -	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共岡発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	OPTICAL INFORMATION RECORDING
	MEDIUM AND RECORDING APPARATUS
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の値がチェック されている場合は、この挺りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□の日に出版され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ の日に袖正された出版(該当する場合)	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明報者を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
・ 私は、連邦規則法典第37額規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37. Code of Federal Regulations, Section 1.58.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office. Washington, DC 2023 1. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks. Washington, DC 2023 1.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出駅または発明者証の出駅、吸いは米国以外の少なくとも一国を措定している米国法典第35辆第365条(a)によるPCT国際出版について、岡第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出駅の出駅日よりも前の出駅日を有する外国での特許出駅または発明者証の出版、或いはPCT国際出版については、いかなる出風も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35. United States Code. Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.

		application to which promy	s damed.
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版 Patent Application	Taman	3/March/2000	Priority Not Claimed 優先権主張なし
No. 2000-058081	Japan		
(Number) (雲号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year File (出取日/月/年)	d)
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year File (出頭日/月/年)	•
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条 (e) 項の料	米国仮特許出駅についても、その米 可益を主張する。	•	der Title 35, United States Code, Section provisional application(s) listed below.
(Application No.) (出版密号)	(Filing Date) (出質日)	(Application No.) (出取器号)	(Filling Date) (出頭日)
典第35展第120条に基づく利なるPCT国際出版についても、を主張する。また、本出版の各特35展第112条第1段に規定をPCT国際出版に関示されていな出版日と本国内出版日またはPC	る米国出版についても、その米国法 益を主張して、大学では、大学では、大学では、大学のには、大学のには、大学では、大学では、大学では、大学では、大学では、大学では、大学では、大学で	120 of any United States ap International application desi- and, insofar as the subject in application is not disclosed in International application in the of Title 35, United States Co- to disclose information which Title 37, Code of Federal Re	der Title 35, United States Code, Section ptication(s), or 365(c) of any PCT gneting the United States, listed below latter of each of the claims of this in the prior United States or PCT we manner provided by the first paragraph de Section 112, I acknowledge the duty is material to patentability as defined in egulations, Section 1.56 which became date of the prior application and the I filing date of application.
(Application No.) (出版委号)	(Filing Date) (出質日)	(Status: Patented, Pendir (項記:特許許可、係品	-
(Application No.) (出取番号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pendir (項記:特許許可、係即	- -
且つ何級と信ずることに基づく課 を宜言し、ならに、故意に成偽の 第18編第1001条に基づき、 により処罰をれ、またそのような	の知識に係わる既述が真実であり、 述が、真実であると信じられること 既述などを行った場合は、米国法典 耐金または拘禁、若しくはその両方 故意による虚偽の理述は、本出版ま なる特許も、その有効性に同題が生 われたことを、ここに宜甘する。	knowledge are true and that and belief are believed to b were made with the knowle like so made are punishable Section 1001 of Title 18 of	tements made herein of my own all statements made on information to true; and further that these statements and the by fine or imprisonment, or both, uncer the United States Code and that such jeopardize the validity of the application

Patent and Trad Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

Japanese Language Declaration (日本語宣言者)

委任状: 私は本出版を実在する手続を行い、且つ米国特許商様庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁裁士及び/または弁理士を任命する。 (氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attomey(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

See Attached List

喜题送付先

Send Correspondence to:

Mark J. Thronson Dickstein Shapiro Morin & Oshinsky LLP 2101 L Street, N.W. Washington, D.C. 20037-1526

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Mark J. Thronson (202) 785-9700 (Phone) (202) 887-0689 (Fax)

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor
		MASAKI KATOH
発現者の署名	日付	Inventor's signature Date
		masaki Kato 5. Feb. 2001
住所		Residence
		Kanagawa, Japan
母長		Cäizenship
		Japan
郵便の宛先		Post Office Address
·		c/o RICOH COMPANY, LTD.,
		3-6, Nakamagome 1-chome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555, Japan
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any
		YUKI NAKAMURA
第二共同発明者の著名	日付	Second Inventor's signature Date
		Yuhi Makamura 5. Feb. 2001
住所		Residence
		Kanagawa, Japan
田麗		Chizenship
		Japan
郵便の発先		Post Office Address
		c/o RICOH COMPANY, LTD.,
		3-6, Nakamagome 1-chome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555, Japan

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、著名を オスニン) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Patent and Trad Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act ... 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

Japanese Language Declaration (日本語宜言書)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての繋符を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁裁士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attomey(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

See Attached List

書類送付先

Send Correspondence to:

Mark J. Thronson Dickstein Shapiro Morin & Oshinsky LLP 2101 L Street, N.W. Washington, D.C. 20037-1526

直通電話連絡先:(氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Mark J. Thronson (202) 785-9700 (Phone) (202) 887-0689 (Fax)

thim 唯一または第一発明者氏名 Full name of SXXXXXXX inventor KATSUYUKI YAMADA 異明者の署名 日付 Inventor's signature Date 5. Flab, 200/ 住所 Residence Shizuoka, Japan 田縣 Citizenship Japan 郵便の発先 Post Office Address c/o RICOH COMPANY, LTD. 3-6, Nakamagome 1-chome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555, Japan 第二共同発明者がいる場合、その氏名 Full name of second joint inventor, if any 第二共同発明者の著名 Second inventor's signature Date 日付 住所 Residence 田祭 Citizenship 郵便の発先 Post Office Address

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名も すること) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

ATTACHMENT

Attorney Name	Atty Reg. No.
Gary M. Hoffman	26,411
Thomas J. D'Amico	28,371
Donald A. Gregory	28,954
James W. Brady Jr.	32,115
Jon D. Grossman	32,699
Mark J. Thronson	33,082
Michael Bergman	42,318
Donald L. Bowman	46,432
Christopher S. Chow	46,493
Jeremy A. Cubert	40,399
Laurence E. Fisher	37,131
Brian A. Lemm	43,748
Gianni Minutoli	41,198
Edwin Oh	45,319
Eric Oliver	35,307
William E. Powell III	39,803
Mark E. Strickland	45,138
Salvatore P. Tamburo	45,153
Peter Vevtsman	45.920